



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada

Place Bonaventure,
800 rue de la Gauchetière Ouest
Voir aux présentes - See herein
Montréal

Québec
H5A 1L6

FAX pour soumissions: (514) 496-3822

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure,
800 rue de la Gauchetière Ouest
Voir aux présentes - See herein
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Échangeur à surface raclée	
Solicitation No. - N° de l'invitation 01B30-181244/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client 01B30-181244	Date 2018-03-28
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTA-405-14745	
File No. - N° de dossier MTA-7-40363 (405)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-03-29	
Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Séguin, Caroline	Buyer Id - Id de l'acheteur mta405
Telephone No. - N° de téléphone (514) 703-0455 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

N° de l'invitation - Sollicitation No.
01B30-181244/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
01B30-18-1244

N° de la modif - Amd. No.
004
File No. - N° du dossier
MTA-7-40363

Id de l'acheteur - Buyer ID
MTA405
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

MODIFICATION 004

Le but de cette modification est de publier des questions et réponses relatives à cette demande.

Questions et Réponses

Q1 : En référence à la Pièce Jointe 1, critère technique obligatoire :
3.4 Le système doit posséder ces éléments en série dans l'ordre suivant:
3.4.6 Un échangeur de chaleur à surface raclée pour le refroidissement du produit jusqu'à 4 degrés Celsius (°C);

Pouvez-vous spécifier la température maximale à laquelle le produit sera chauffé?

R1 : Cela dépend du produit traité.

Q2 : En référence à la Pièce Jointe 1, critère technique obligatoire 3.5 :
3.5 Le système doit permettre la production d'au moins 50 à 200 kilogrammes/heure (kg/h);

Quelle est la vapeur à pression disponible pour ces applications de chauffage?

R2 : 100 lbs.

Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées.